

Bruxelles, 2 dicembre 2016  
(OR. en)

---

---

**Fascicolo interistituzionale:  
2016/0378 (COD)**

---

---

**15149/16  
ADD 1**

**ENER 419  
IA 134  
CODEC 1815**

**PROPOSTA**

---

Origine:	Jordi AYET PUIGARNAU, Direttore, per conto del Segretario Generale della Commissione europea
Data:	1° dicembre 2016
Destinatario:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Segretario Generale del Consiglio dell'Unione europea

---

n. doc. Comm.:	COM(2016) 863 final - Annex 1
Oggetto:	ALLEGATO della Proposta di REGOLAMENTO DEL PARLAMENTO EUROPEO E DEL CONSIGLIO che istituisce un'Agenzia dell'Unione europea per la cooperazione fra i regolatori nazionali dell'energia (rifusione)

---

Si trasmette in allegato, per le delegazioni, il documento COM(2016) 863 final - Annex 1.

---

All.: COM(2016) 863 final - Annex 1



Bruxelles, 30.11.2016  
COM(2016) 863 final

ANNEX 1

## **ALLEGATO**

**della**

**Proposta di REGOLAMENTO DEL PARLAMENTO EUROPEO E DEL CONSIGLIO**

**che istituisce un'Agenzia dell'Unione europea per la cooperazione fra i regolatori nazionali dell'energia (rifusione)**

{SWD(2016) 410 final}

{SWD(2016) 411 final}

{SWD(2016) 412 final}

{SWD(2016) 413 final}

## ALLEGATO I

### TAVOLA DI CONCORDANZA

<b>Regolamento (CE) n. 713/2009</b>	<b>Il presente regolamento</b>
Articolo 1	Articolo 1
Articolo 4	Articolo 2
Articolo 5	Articolo 3
Articolo 6, dal paragrafo 1 al paragrafo 4, primo comma	Articolo 4
Articolo 6	Articolo 5
Articolo 8	Articolo 6
-	Articolo 7
-	Articolo 8
-	Articolo 9
-	Articolo 10
Articolo 9	Articolo 11
Articolo 6, paragrafi 7 e 8	Articolo 12
-	Articolo 13
Articolo 9, paragrafo 2, secondo comma	Articolo 14
Articolo 10	Articolo 15
Articolo 11	Articolo 16
Articolo 2	Articolo 17
Articolo 3	Articolo 18
Articolo 12	Articolo 19
Articolo 13, paragrafi da 1 a 13	Articolo 20
-	Articolo 21
Articolo 14, paragrafi 1 e 2	Articolo 22
Articolo 14, paragrafi da 3 a 6	Articolo 23, paragrafi da 1 a 4

Articolo 15	Articolo 23, paragrafi 5 e 6
Articolo 16	Articolo 24
Articolo 17	Articolo 25
Articolo 18	Articolo 26
Articolo 18, paragrafo 3	Articolo 27
Articolo 18, paragrafi da 4 a 7	Articolo 28
Articolo 19	Articolo 29
-	Articolo 30
Articolo 21	Articolo 31
-	Articolo 32
Articolo 22	Articolo 33
Articolo 23	Articolo 34
Articolo 24, paragrafi 1 e 2	Articolo 35
Articolo 24, paragrafo 3 e seguenti	Articolo 36
Articolo 25	Articolo 37
-	Articolo 38
Articolo 27	Articolo 39
Articolo 28	Articolo 40
Articolo 29	Articolo 41
Articolo 30	Articolo 42
-	Articolo 43
Articolo 31	Articolo 44
Articolo 33	Articolo 45
Articolo 34	Articolo 46
-	Articolo 47
-	Articolo 48
Articolo 35	Articolo 49

